



DEUTSCHE SCHULE – COLEGIO ALEMÁN

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Calle Drago, 1 – 38190 Tabaiba Alta (El Rosario) – Tel. +34 922 68 20 10 – Fax +34 922 68 27 46
E-Mail: dstenerife@dstenerife.eu – Web: www.dstenerife.eu

Tabaiba Alta, a 10 de julio de 2020

A los padres de Kikri

Queridos padres y madres:

¡En septiembre comenzará el primer año de guardería en nuestra Kikri para su hijo/a! Desafortunadamente, este año no podemos tener una reunión de padres como de costumbre. Por lo tanto, usted obtendrá toda la información importante en esta carta hoy. Habrá tiempo para cualquier pregunta que pueda tener durante el proceso de adaptación. Por medio de la presente, les informo sobre el transcurso de los primeros días de adaptación y les recuerdo algunas cosas que han de tener en cuenta al principio de septiembre. Por favor encuentre su cita personal para la adaptación en el horario adjunto.

Debido a las medidas de protección contra el COVID-19, aún pueden producirse cambios.

Las profesoras siempre estarán presentes en la fase de adaptación y dispuestas a contestar a sus preguntas. Rogamos traten todas las preguntas directamente con la educadora e informen cómo se encuentra su hijo/a. La fase de adaptación está prevista como describimos, pero nos adaptaremos a las necesidades de cada niño/a.

¡Les deseamos un feliz verano!

Reciban un cordial saludo

El Equipo de Kikri

Tabaiba Alta, den 10. Juli 2020

An die Eltern unserer Kikri-Kinder

Liebe Eltern,

im September beginnt für Ihr Kind die Kinderkrippe! Leider können wir in diesem Jahr nicht wie üblich einen Elternabend machen. Deshalb bekommen Sie heute alle wichtige Informationen in diesem Schreiben. Während der Eingewöhnung werden Sie aber auch noch genügend Zeit für Ihre Fragen haben. Den genauen Termin für Ihre Eingewöhnung entnehmen sie dem beigelegten Ablaufplan.

Bedingt durch Schutzmaßnahmen vor COVID-19 kann es noch zu Änderungen kommen.

Die Erzieherinnen sind während der Eingewöhnung stets präsent und für individuelle Fragen immer ansprechbar. Bitte besprechen Sie alle Fragen direkt vor Ort mit den jeweiligen Erzieherinnen und melden Sie zurück, wie Ihr Kind sich fühlt. Die Eingewöhnungszeit ist wie beschrieben vorgesehen, richtet sich jedoch stets nach an die individuellen Bedürfnisse der Kinder.

Wir wünschen Ihnen und ihrer Familie einen wunderbaren Sommer!

Herzliche Grüße

Das Kikri-Team



**Willkommen in der Kikri
2020/2021**

***Bienvenido a la Kikri
2020/2021***



Gliederung / **Puntos a tratar**

- Begrüßung, Vorstellung / **Bienvenida, presentación**
- KiKri-Konzept / **Concepto de KiKri**
- Eingewöhnung / **Adaptación**
- Tagesablauf / **Transcurso del día a día**
- Elternarbeit / **Trabajo con los padres y madres**
- Sauberkeitserziehung / **Aseo personal de los niños y niñas**
- Ernährung / **Alimentación**

Begrüßung, Vorstellung Bienvenida, presentación



- Michael Genari



- Chiara Schwarz



- Karin Assor



KiKri: Frühpädagogisches elementares Zentrum
KiKri: Centro de pedagogia elemental temprana



- En el KiKri tenemos a niños de edades entre 2 y casi 4 años y trabajamos con diferentes conceptos pedagogicos, adecuando estos conceptos a las necesidades correspondientes de cada edad
- Trabajamos conjuntamente con el Kindergarten, lo que facilita que los niños tengan antes contacto con el Kinder y las profesoras
- Como experiencia hemos visto que los niños que han estado en el KiKri se integran mejor en el Kinder y tienen mejor nivel de idioma

KiKri: Frühpädagogisches elementares Zentrum

KiKri: Centro de pedagogia elemental temprana



Concepto abierto:

- Generalmente nos distribuiremos en 2 grupos
- Cada niño/padre tendra su persona correspondiente
- En el dia a dia trabajamos mucho juntos los 2 grupos
- Todos los educadores conocen a todos los niños

Pedagogia bilingue:

- Es el punto mas importante y fuerte en el KiKri
- El idioma se enseñará a través de personal aleman
- A través del principio de immersion, haremos que los niños se sumerjan en el nuevo idioma
- Es el mejor método de que un niño aprenda un nuevo idioma

Eingewöhnung

Adaptación



La adaptación se realizará a través del „modelo berlines“. Este se desarrolla con una observación, fase de conocimiento y un cambio de roles.

Desarrollo de las primeras dos semanas:

Miércoles - viernes (02. – 04.09): cada uno, una hora

Martes – Jueves (08. - 10.09): de 08:00 – 12:00 h

Viernes (11.09.): de 08:00 – 13:00 h

A partir del lunes (14.09): horario normal (07:30-15:40)

Consejo para los padres: la adaptación tarda entre 2 y 4 semanas, pedimos que durante ese tiempo tengan mucha comprensión y flexibilidad.

Tagesablauf

Actividades día a día



- 07:30 – 09:00: Llegada
- 09:30 – 10:00: Desayuno conjunto, círculos
- 10:00 – 11:30: Ofertas pedagógicas, juego libre, actividades de movimiento
- 11.30 – 12:00: Coros de despedida, rituales de despedida
- 12:00 – 13:00: Primera fase de recogida/ Almuerzo para aquellos niños que permanecen por la tarde
- 13:00 – 14:00: Descanso (siesta)
- 14:00 – 15:30: Actividades en el exterior (si el tiempo lo permite), con oferta pedagógica individualizada en grupos reducidos, actividades musicales y artísticas
- 15:15 – 15:40: Segunda fase de recogida

Elternarbeit

Trabajo con los padres



- Reunión de padres tras el periodo de adaptación
- Fiestita al principio de curso para conocernos mejor
- En la entrada pondremos material del tema que estemos tratando en cada momento
- Plan de la semana en la entrada
- Fiestas: Sankt Martin, navidad, carnaval, fiesta de verano
- 2 reuniones personales con los padres: febrero y junio
- Posibilidad para hacer una cita en cualquier momento

Sauberkeitserziehung

Tema pañal



- No es necesario que los niños vengan sin pañal
- Siempre habrá contacto entre padres y educadores
- Todos los niños tienen su momento para dejar el pañal e ir solos al baño
- A final del año trabajarán conjuntamente el educador y los padres para que el niño deje el pañal

Ernährung

Alimentación





Desayuno/Frühstück

Ideas para un desayuno equilibrado y variado / Ideen für ein ausgeglichenes und abwechslungsreiches Frühstück.

Fruta y Verdura cruda (tomate, pepino, pimiento, zanahoria)

Queso (blanco, fresco, amarillo, de untar), leche, yogur

Aceitunas, pasas, tortitas de arroz, tortitas de cereales, pan tostado, frutos secos, salchichas, cereales integrales, copos de avena, zumos naturales Pan (integral) con: Mantequilla, Queso, jamón, pechuga de pavo, pollo, embutidos, crema de cacahuets, atún, salmón

Obst und rohes Gemüse (Tomate, Gurke, Paprika, Karotte)

Käse (Ziegenkäse, Frischkäse, Streichkäse ...), Milch, Joghurt Oliven, Rosinen, Reis- und Getreidewaffeln, Zwieback, trocken Obst, Würstchen, Vollkorn Kornflakes, Haferflocken, frischer Fruchtsaft (Vollkorn) Brot mit: Butter, Käse, Schinken, Aufschnitt, Erdnussbutter, Thunfisch, Lachs

Alimentos a evitar/ Nahrungsmittel die zu vermeiden sind

Galletas, zumos comerciales, batidos comerciales, cereales con mucho azúcar, gelatina, barritas de cereales, actimel, bollería

Kekse, gekaufte Fruchtsäfte und Milchdrinks, Kornflakes mit viel Zucker, Götterspeise, Müsliriegel, Actimel

Están prohibidos/ Verboten sind: Chocolate, galletas de chocolate, batido de chocolate, Nutella, chucherías, caramelos, chicles, Papas fritas, natillas

Schokolade, Kekse mit Schokolade, Schokoladenmilchdrinks, Nutella, Süßigkeiten, Bonbons, Kaugummi, Kartoffelchips, Pudding

KiKri



Muchísimas gracias por su paciencia!

**Nos alegramos mucho de trabajar durante este
año junto a ustedes y sus hijos/hijas !**



Primera semana /erste Woche

miercoles/Mittwoch 2.09.

jueves/Donnerstag 3.09.

viernes/Freitag 4.09.

	Michi	Chiara	Karin
9:00 h	Daniel Haydon Javier	Mia Sara	Jorge Victor Daniel
10:00 h	Agustín Francisco	María Ana	Elena A. Victoria Mercedes
11:00 h	Íñigo Andrea	Simón Gabriel Juan	Jara Ana Isabella
12:00 h	Natalia Sofía	Max Martín	David Diego
13:00 h	Inés Elena M.	Silvia Olivia	Kalisya Niasophie Ana Sofia